

136

fanchik

(2)

- ne glees ket ho meliner  
des ma merch din dar gher

-

ho merch fanchik ne pezo ket  
gar ma gerlin goalenesset  
tok tok tok yan ar boskier  
digass me mech fanchon dar guer

ar viliner so potret kgue  
ne ran nemet uitalat ne/ cana n' he

-

hiè à lare tre uitalat -

---

-

1 Chilouet hol a chilaouet

eur son a nevè so savet  
deur labouter meil lanket,  
- me da laret da mam dam sat  
mè so ket bet saboutour coat

-

met dar saboutour ne vank boet  
gant trous an ag da labouret -

-

ga trous an ag an daladur  
skoiè de voa he cochadur

-

da saboutr ne vank netra  
met i crampoues hag i vara

## LXII - (pp. 236-7) CLERC

- 1 C'est moi qui vais chaque soir, chaque soir quand j'ai mangé mon dîner  
 Voir ma maîtresse auprès de son feu,  
 Pour lui conter la confiance que j'ai en elle,  
 La confiance et le désir, la joie, tout le contentement.
- 5 J'ai un beau bouquet fait de fleurs fines  
 Et je suis allé le faire dans quatre jardins,  
 Et j'y ai mis laurier ( ? ) et ( ? )  
 Feuille et ( ? ), petite rose de ( ? )
- 10 Si les jeunes gens voulaient, quand ils vont faire la cour,  
 Choisir chacun une maîtresse qui leur convienne :  
 Ne pas grimper trop haut ni ensuite descendre trop bas  
 Car il faut (entendre ?) raison  
 A toute condition
- 15 Ce garçon là s'est trompé : il pense m'avoir  
 Et il s'est trompé comme cela  
 Autant que moi
- Ecoutez donc, ma vieille mère, ( ) allez à la maison,  
 Faites mes compliments  
 Et dites à mon serviteur
- 20 De ne plus revenir chez moi  
 Car ( )  
 Car ( ) et vide.
- Bonjour à vous, jeune homme, je vous souhaite le bonjour  
 Vous avez les compliments de votre maîtresse
- 25 Elle m'a dit  
 D'aller ce soir chez vous.  
 Avez vous regret au cœur, ou bien peine d'esprit ?  
 Jamais plus vous n'aurez de joie ( ) est brisé.

## LXIII - (p. 238)

- 1 -N'entends-tu pas meunier :  
 Ramène-moi ma fille chez moi  
 -Votre fille Françoise vous n'aurez pas  
 Car ( ? )
- 5 Les meuniers sont des gars joyeux :  
 Ils ne font que siffler  
 Ils disaient en sifflant.